

# المقصد

الجزء التاسع من المجلد الثاني

رمضان سنة ١٣٢٥ الموافق اكتوبر (تشرين أول) سنة ١٩٠٧

## ضد رامة المتبنا والمخبرين

ابن زيدون

إذا انتشرت الآداب والعلوم في أمة وكادت تم أفرادها كافة يأتي من بين أولئك المتعلمين الكثر صفوة من الرجال منهم ينشأ النوابع لأن ارتفاع العلوم في الخصوص يكون على نسبة ارتفاعها في العموم . وصاحب الترجمة هو أحد أفراد الأندلس المدعوين زكا أصله وسما عقله ورجح يانه وانفق لسانه وبعد صيته بين حملة رايات القريض وصواعق عقود الانشاء جمع الى تليد مجده طريفاً والى آدابه الوهية آداباً كسبية وقد عدّ في الطبقة العالية بين شعراء الأندلس ونال من المنثور حظاً كبيراً فهو على التحقيق كما وصفه أحد الأدباء « ببحري المغرب » حسن دباحته وسهولة معانيه ومتانة تراكيبه نقراً في منظومه العواطف في ابهى مظاهرها وتبجلى لك اغراضه في اسمي معانيها فشعره جصة الادب البارع ودرج الذهب الرائع ومثال الظرف والرفقة وعنوان الانسجام والاجادة حتى قال احدهم فيه: من لبس البياض وتحتم بالعتيق وقرأ لابي عمرو ونفقه للشافعي وروى شعر ابن زيدون فقد استكمل الظرف كله

وصفه صاحب القلائد بقوله : زعيم الفئدة القرطبية ونشأة الدولة الجمهورية الذي بهر بنظامه وظهر كالبلدر ليلة تمامه فجاء من القول بسحر وقلده ابهى شحراً بصرفه الأبين ربحان وراح ولم يطلعه الا في سماء مؤانسات والفراخ ولا تعدى به الرؤساء والملوك ولا تروى منه

الاحظوة كاششمس عند الدلوك فشرّف بشائعه وارحف بدائعهم ورأته وكلفت به تلك الدولة حتى صار ملجج نسانها وحل من عينها مكان انسانها .

وفي بعض الجمايع ان الوزير ابا بكر بن عمار و ابا الوليد بن زيدون كانا - في حسن الشعر فرسي رهان ور ضيحي ليزان وقد ذكر اكثر الأديباء بالاندلس انهما اشعرا هل عصرهما هذا ما ذكره العماد الكاتب وذكر له القصيدة التي اولها \* اما في نسيم الريح عرف بعرف \* والرسالة التي كتبها لاستاذه ابن جنيور يستعطفه بها وقد اعتقله لما سمع انه مال الى المعتضد عباد وذكر لابن عمار الراية التي استوزره لسببها ابن عباد وهي ادر الزجاجة الخ .

ولقد كان ابن زيدون آية في طلاقة لسانه كما كان غاية في حسن بيانه ويحكي ان ابنته توفيت وبعد الفراغ من دفنها وقف للناس عند منصرفهم من الجنائزة ليتشكروا لم تقبل انه ما اعاد في ذلك الوقت عبارة قالها لاحد قال الصغدي : وهذا من التوسع في العبارة والقدرة على التفنن في اساليب الكلام وهو امر صعب الى الغاية وارى انه اشق مما يحكى عن واصل بن عطاء، انه ما سمعت منه راء لانه كان يبتغ بحرف الراء لثغفة فيجمل والسبب في تبهين هذا الامر وعدم تبهينه ان واصل بن عطاء كان يعدل الى ما يرادف تلك الكلمة مما ليس فيه راء وهذا كثير في كلام العرب فاذا اراد العدول عن لفظ فارس قال جواد او ساع او صافن او العدول عن ربح قال قناة او صعدة او يزي او غير ذلك او العدول عن لفظ صارم قال حنّام او لخدم او غير ذلك واما ابن زيدون فاقول في حقه اقل ما كان في تلك الجنائزة وهو وزير الف رئيس ممن يتعين عليه ان يتشكر له ويضطر الى ذلك فيحتاج في هذا المقام الى الف عبارة مضمونها الشكر وهذا كثير الى الغاية لاسيما من محزون فقد قطعة من كبده .

ولكنه صوب العقول اذا انبرت سحاب منه اعتقت بحجاب

وقال ابن بسام في الذخيرة في ترجمة ذي الوزارتين الكاتب ابي الوليد ابن زيدون

وصاحب الذخيرة خير من بصور الرجال ومناشئهم واحوالهم :

كان ابو الوليد غاية منثور ومنظوم . وخاتمة شعراء مخزوم . احد من جر الايام جرا .  
وفات الانام ظرا . وصرف السلطان نفعا وضرا . ووسع البيان نظما ونثرا . الى ادب ليس  
للجدول تدفقه . ولا للبدر تألقه . وشعر ليس السحر بيانه . ولا للنجوم الزهر اقترانه . وحظ  
من الشر غرب الباني . شعري الالفاظ والمداني . اخبرني غير واحد من وزراء اشبيلية  
قال : لما خلف ابن عبد البر من يد عباد . خنص الفرزدق من يد زياد . بقيت حضرته من  
عن هذا الشأن . اخرى من ضمير الافعيان . واخى من صدر الجبان . فبـ استخلاف ابي محمد

ابن الباجي المشهور امره الآتي في القسم الثاني من هذا الديوان ذكره فكانت ابا الوليد غص بذلك واطا ابا محمد بن الجند على الاشارة بالاستغناء عما هنالك فكانت الكتب نفذت من انشاء ابي الوليد الى شرق الاندلس فيقال : تأتي من اشبيلية كتب هي بالنظم اشبه منه بالنثر . وقد اجري ذكره ابو مروان بن بيان في وصف من كان اصطنع ابن جبور من رجال : ولته فقال : ونوه بنقى الادب وعميد الظرف الشاعر البديع الوصف ابي الوليد احمد بن زيدون ذي الأيوبة النبيلة بقرطبة ولوسامة والدراية وحلاوة المنظوم والسلطنة وقوة المعارضة والانتين في المعرفة وقدمه الى النظر على اهل الذمة لبعض الامور المعترضة وقصره بعد على مكانه من الخاصة والسفارة بينه وبين الرؤساء فاحسن التصرف في ذلك وغلب على قلب الملك . قال ابو مروان وكان ابو الوليد من ابناء وجوه النقباء بقرطبة في ايام الجماعة والفتنة ويرع اديه وجاد شعره وعلا شأنه وانطق لسانه فذهب به المحب كل مذهب وهو عنده كل مطلب وكان عاتقه من عبدالله بن احمد احد حكام قرطبة ما اداه الى السجن فالتى نفسه يومئذ على ابي الوليد بن جبور في حياة والده ابي الحزم فشفع له وانتقله من نكبته وصبره في صنائمه ولما ولي الامر بعد والده نوه به واسنى خطته وقدمه على الذين اصطنع لدولته واوسع رايته وجاهه كرامته ولم يقنعه ذلك فيما زعموا فانفق ان عن له مطلب بمحضرة ادريس الحدي بمالقة فاطال الشواء هنالك واقترب من ادريس وخف على نفسه واحضره مجالس ائسه فعصف عليه ابن جبور وصرفه في السفارة بينه وبين امراء الاندلس فيما يجري بينهم من التراسل والمداخلة فاستقل بذلك بفضل ما اوتيته من المعارضة بالنسب والجاه والمنفعة ولم يقنعه ذلك عن التهافت في الترفي لبعده المهمة فهوى عما قيل الى عباد صاحب اشبيلية فهاجر عن وطنه اليه ونزل في كنفه وصار من خواصه وصحابه مجالسه في خواتمه ويسفر له في مهم رسائله على حال من التوسعة وكان ذهابه لعباد سنة احدى واربعين واربعائة .

قال ابو حسن : فاما سعة ذرعه وتدقيق طبعه وغزارة بيانه ورقة حاشية لسانه فالصحيح الذي لا ينكر ولا يرد والرمي الذي لا يحصر ولا يعد اخبرني من لا ادفع خبره من وزراء اشبيلية قال : لهدي بابي الوليد قائماً على جنازة بعض حرمه والناس يعزونه على اختلاف طبقاتهم فما سمع يجيب احداً يتلى ما اجاب به غيره لسعة يديانه وحضور جنانته وقد اخرجت من اشعاره التي هي جميل وغرور ونوادير اخباره التي هي مآثر وأثر ورسائله التي اخروست السنة الحفل (١٠ سننوه) . ثم ذكر له . ما يتعلق بذلك في نحو خمسين صفحة ختمها بفصل يتعلق بذكر وفاته قال : وما يتعلق بذكر وفاة ذي الوزارتين فصل من تاريخ الشيخ ابي مروان

ابن حيان رأيت اثباته لنبل مسافه وحسن اتساقه يقول فيه : نوب يوم الاثنين لثلاث عشرة ليلة خلت من ذي الحجة سنة اثنين وستين واربعمائة سار الحاجب سراج الدولة عباد بن محمد الى اشبيلية الحضرة الاثيرة لمطالعتها وتذويتها اهلبها من وحشة خامرت عامتهم من اجل عدوان رجل منهم على يهودي زعم انه سب الشريعة فبطش به المسلم وسط السوق وجزه به وحرك عليه العامة فقبض عليه صاحب المدينة عبد الله بن سلام واعتقله فكان لعامة الناس في انكار حبه كلام واكثر فخطب السلطان بقرطبة بما كان منه ويستأمره في شأنه فاجل انفاذ ولده الحاجب سراج الدولة الى اشبيلية في جيش كثيف من نخبة غلمانة ووجوه رجاله لمشاركة القصة والاحتياط على العامة وانفذ معه ذا الوزارتين ابا الوليد بن زيدون احد الثلاثة كبري وزرائه اثناة وزارتهم مع الحاجب على بقية وعك كان متألماً منه ولم يعذره في التوقف من اجلبها فغضى لعينته مسوقاً الى منبته وخلف ولده ابا بكر التند الوزارة المترسم بالكتابة ورائه ساداً نمكانه بالحضرة فأقرّ فيها اياماً ثم أمر بالسير وراء والده لامر كلفه فاجل بالانطلاق له فغضى غداة يوم السبت من ثمان خلون من المحرم سنة ثلاث وستين نفلت منهم منازلهم بقرطبة ووضرت على سواهم فحدث الناس بنبو مكان الاديب ابن زيدون لدى السلطان وبما جرى من الخليلين لديه ابن مرتين وابن عمار سفي ابعاده وابعاد ابنه واحتمائهما على خاصة السلطان وتدير دولته ولم يطل الامد باين زيدون بعد لحاق ابنه به ووجدانه اياه متزيداً في مرضه نازحاً عن الآفة على جيد في استدعائها على انتهاء المدة وانتهاك القوة فاستقر به وجمعه الى ان قضى نحبه وهلك بدار هجرته اشبيلية صدر رجب سنة ثلاث وستين فدفن فيها مشهوداً مفقداً واحتوى ترابها عليه فيا بعد ما بين قبره وقبر ابنه لدينا رحمة الله عليهما .

ولقد اتصل خير هنك بمشيرته اهل قرطبة فننازعوه وسيشوا لتقدمه وحزنوا عليه اذ كان منهم متعصباً لم هارياً اليم حديثاً عليهم والبقاء لمن تغرد به وحده . وقد عزى اخوانه عنه امتداد بقاء فناء التدب الي بكر ولده بهذه ساداً ثله سامياً مسياه فانظماً عداه عاطياً منتهاه مع شهاة ودماثة وحنافة ونزاهة ومعرفة ووفور حظ من ادب بلاغة وكتابة وشركة في التمايم المعلية واشتداد في رعاية متقادي الذمة لم يفقد اخوان ايه معها الا عينه ام

اما شعره فمعروف سائر على الالسن . وقد افضنا في انكلام على ديوانه سفي غير هذا الموضع من هذا الجزء . واما اثره فقليل في الابدني لم يشتهر منه غير رسالتين مفردتين لم ينسج ناسج على منوالها احدها رسالته في التنكيت على احد وزراء عصره وهي التي شرحها الاديب المشهور ابن نباتة السعدي . والثانية رسالته التي كتبها وهو في الحبس يستعطف

بها امير مصره وقد شرحها صلاح الدين الصفدي ( وطبع هذان الشرحان في الابار الاوربية )  
ومنى ساعدنا الوقت نشرناهما بكثرة ما فيها من التدميح للامور التاريخية التي يجدر بكل  
اديب الوقوف عنيبا وقد احببنا ان ننشر له بعض الرسائل التي ذكرنا صاحب الذخيرة  
تقرأوها في باب المحرف المنسية .

### ثروة العرب

قد يظن من يطالع تاريخ الاسلام بدون ان يعمل نظره معملا ان ما يراه في تضاعيف  
سطوره من اخبار الثروة وطول ارقامها ونفاني الباحثين عنها والمنفانين في نيلها ضربا من  
ضروب الغلو ساق اليه تسرع المؤلف او اختلاق منه ليجعل لمن يتكلم عنه وقفا في النفوس  
ويجب اليها مطالعة كتابه خصوصا والبشر في كل دور من ادوارهم كادوا يعملون الدينار  
معبودهم .

لولم يرد احصاء الثروة الاسلامية في كتب الثقات ما كان كلام بعضهم عنها بجث  
يصبح نقلا . فقد لقي الرسول عليه الصلاة والسلام ربه وحاله من الزهد في المال والزاهية  
حاله واستن معظم اصحابه بسنته وكان من امر ابي بكر وعمر وعلي من الزهد في المال ماشاع  
ذكره وظهر اثره وتحدث به السمار في الامصار . قال ( ١ ) معاوية وقد ذكر المال « اما  
ابو بكر فلم يرد الدنيا ولم ترده واما عمر فارادته الدنيا ولم يردها واما عثمان فاصاب منها واما  
نحن فتمرغنا فيها ظهرا البطن » .

على هذا النحو كان التائل والارتياش راح الخليفة الاول واسباب الفسوح معذودة ولم  
يصل قواده الى اقصى جزيرة العرب ليفتحوا بلادا عامرة كفارس ومصر والشام كانت خزائنه  
الثروة والاموال بما كان فيها من حضارة قديمة وانما تبيات الفسوحات وكثرت الفنائم ابام  
الخليفة الثاني ففتح الله للمسلمين ناك البلاد الغنية فغف عنها هو ومعظم اصحابه وكان يصادر من  
عائله من يجمع مالا من غير حله . اما الخليفة الثالث فاخذ نصيبا من الدنيا هو وعائله وربما  
اغرق دولاء في نيلها بطرق لم نعهد زمن الخلفيين السالفين لان معظمهم من السبائه

( ١ ) اعتمدت في هذه الرسالة على مختصر تاريخ الاسلام للحافظ الذهبي وهو مخطوط  
كبير الحجم غزير الفائدة وقد جمعت عبارته وسط غلامتين اما سائر هذه الاخبار فرجعه  
كتب التاريخ .